

Nummer 02-0325-A03-V01
 Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
 Hersteller Rad Center Derkum GmbH

Auftraggeber Rad Center Derkum GmbH
 Schleidener Straße 23
 53919 Weilerswist-Derkum

Prüfgegenstand PKW-Sonderrad
 Modell RC07
 Typ RC07 807
 Radgröße 8Jx17H2
 Zentrierart Mittenzentrierung

Ausführung	Kennzeichnung Rad/ Zentrierring	Lochzahl/ Lochkreis- (mm)/ Mittenloch-ø (mm)	Einpress- tiefe (mm)	Rad- last (kg)	Abrollumfang (mm)
X2	RC07 807 X2/N3 Ø63,4-Ø56,1	4/100/56,1	35	615	1935

Kennzeichnungen

Herstellerzeichen -
 Radtyp und Ausführung RC07 807 (s.o.)
 Radgröße 8Jx17H2
 Einpresstiefe ET (s.o.)
 Giessereikennzeichen JAW
 Herkunftsmerkmal -
 Herstelldatum Woche und Jahr

Befestigungsmittel

Nr.	Art der Befestigungsmittel	Bund	Anzugsmoment (Nm)	Schaftlänge (mm)
S01	Mutter M12x1,5	Kegel 60°	110	-
S02	Schraube M12x1,5	Kegel 60°	110	-

Prüfungen

Die Sonderradprüfungen wurden vom TÜV Pfalz e. V. (Gutachten Nr. 020325) durchgeführt.

Entsprechend den Kriterien des VdTÜV Merkblattes 751 (in der jeweils gültigen Fassung) wurden an den im Verwendungsbereich aufgeführten Fahrzeugen Anbau-, Freigängigkeits- und Handlingsprüfungen durchgeführt.

Verwendungsbereich

Hersteller Honda
 Kia
 Mini
 Mitsubishi
 Rover

Spurverbreiterung innerhalb 2%

Nummer 02-0325-A03-V01

 Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
 Hersteller Rad Center Derkum GmbH

Seite 2 von 9

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Honda Civic EG3 F876	55	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EG4 F877	66	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EG5 F878	92	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EG6 F879	118	205/40R17	K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EG8 F875	66	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EG9 F884	118	205/40R17	K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EH9 F883	92	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EJ1 G623	92	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EJ2 G624	74	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EJ6 e6*93/81*0013*..	77	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EJ9 e6*93/81*0006*..	55-66	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01

Nummer 02-0325-A03-V01

 Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
 Hersteller Rad Center Derkum GmbH

Seite 3 von 9

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Honda Civic EK1 e6*93/81*0008*..	84	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EK3 e6*93/81*0007*..	84	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EK4 e6*93/81*0009*..	118	205/40R17	K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic EP1, -2, -4 e11*98/14* 0173,0174,0188*..	66-81	205/45R17	K02 K07 K08 M31	A02 A04 A05
	66-81	215/40R17	K07 K42 K50 K90	A06 A08 A09
	66-81	215/45R17	G01 K07 K42 K50 K90	A12 A14 A29 Flh S01
Honda Civic EU5,-6,-7,-8,-9 e11*98/14* 0158-0161,0189*..	66-81	205/45R17	K02 K07 K08 M31	A02 A04 A05
	66-81	215/40R17	K42 K49 K50 K90	A06 A08 A09
	66-81	215/45R17	G01 K42 K49 K50 K90	A12 A14 A29 Flh S01
Honda Civic MA8 G916, e11*93/81*0018*	55-66	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic MA9 G917, e11*93/81*0022*..	66	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic MB1 G918, e11*93/81*0023*..	83	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05
	93	205/40R17	K01 K06 K08 K42 K49 K56	A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic MB2 e11*96/27*0067*..	55-66	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic MB3 e11*96/27*0068*..	84	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic MB4 e11*96/27*0069*..	85-92	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Honda Civic MB7 e11*96/27*0071*..	63-77	205/40R17	G34 K07 K08 K42 K45 T80 T81 T84	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic Aerod. MB8 e11*96/79*0087*..	55-66	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic Aerod. MB9 e11*96/79*0088*..	84	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic Aerod. MC1 e11*96/79*0089*..	85-92	205/40R17	G01 K07 K08 K42 K45	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic Aerod. MC3 e11*96/79*0091*..	74-77	205/40R17	K07 K08 K42 K45 T80 T81 T84	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 L01 S01
Honda Civic Coupé EJ8 e6*93/81*0014*..	92	205/40R17	G01 K01 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic Coupé EM1 e6*93/81*0060*..	118	205/40R17	K01 K05 K06 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic Coupé EM2 e6*98/14*0080*..	88-92	205/45R17	K02 K07 K08 M31	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 Cpe S01
	88-92	215/40R17	K07 K42 K50	
	88-92	215/45R17	G01 K07 K42 K50	
Honda Civic CRX EG2 G069, e6*93/81*0017*..	118	205/40R17	K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Civic CRX EH6 G070, e6*93/81*0016*..	92	205/40R17	G01 K01 K42 K44 K49 K50 Y88	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Jazz GD1, GD5 e6*98/14*0088*... e6*98/14*0087*..	57,61	205/40R17	G01 K04 K08 K42 K49 K56	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 LK5 S01
	57,61	215/35R17	K04 K42 K49 K50 K56	

Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr.	kW-Bereich	Reifen	Reifenbezogene Auflagen und Hinweise	Auflagen und Hinweise
Honda Prelude BA2 D993	101	205/40R17	K04 K07 K08 K42	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Honda Prelude BA4 E605	80-110	205/40R17	K04 K07 K08 K42	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Kia Sephia,Spectra, Shuma I/II FB e4*96/27*0024*.. e4*98/14*0024*..	65-84,3	205/40R17	K07 K08 K11 K42 K46	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 S01
Mini One, Cooper R50 e1*98/14*0168*..	66-85	205/40R17	K11 K49 K50	A02 A04 A05
	66-85	205/45R17	K02 K11 K49 K50 M31	A06 A08 A09
	66-85	215/40R17	K42 K49 K50 K56	A12 A14 A29
	66-85	215/45R17	K42 K49 K50 K56	V17 S02
	66-85	225/35R17	K42 K49 K50 K56	
	66-85	235/40R17	K41 K42 K49 K50 K56	
Mits. Colt CAO G005	50-103	205/40R17	G01 K04 K05 K42 K49 K50 K56 K91	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 A58 B02 S01
Mits. Lancer SW CAOW, CAO G230, e1*96/79*0061*..	50-83	205/40R17	G01 K04 K05 K42 K49 K50 K56 K91 T80 T81 T84	A02 A04 A05 A06 A08 A09 A12 A14 A29 A58 B02 S01
Rover 4...-45, MG ZS RT H093, e11*93/81*0014*..	55-110	205/40R17	K01 K06 K42 K56 T80 T81 T84	A02 A04 A05
	74-130	205/45R17	K01 K06 K42 K56 R09	A06 A08 A09 A12 A14 A29 K49 K50 S01

Auflagen und Hinweise

A02 Der vorschriftsmäßige Zustand des Fahrzeugs ist durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO auf einem Nachweis entsprechend dem im Beispielkatalog zum §19 StVZO veröffentlichten Muster bescheinigen zu lassen.

A04 Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen, mit Ausnahme der M+S-Profile, sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen eines Reifenherstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Profiltypen auf Vorder- und Hinterachse ist die Eignung für das jeweilige Fahrzeug durch den Reifen- oder Fahrzeughersteller zu bestätigen.

A05 Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen, mit Ausnahme der in der entsprechenden Auflage aufgeführten Umrüstmaßnahmen, dem Serienstand entsprechen. Die Zulässigkeit weiterer Veränderungen ist gesondert zu beurteilen.

Nummer 02-0325-A03-V01
Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
Hersteller Rad Center Derkum GmbH



- A06** Die Mindesteinschraubtiefen der Radschrauben bzw. Muttern betragen (sofern serienmäßig nicht unterschritten) 6,5 Umdrehungen für M12x1,5 , 7,5 Umdrehungen für M12x1,25 oder M14x1,5 und 8 Umdrehungen für Gewinde 1/2 " UNF.
- A08** Wird das serienmäßige Ersatzrad verwendet, soll mit mäßiger Geschwindigkeit und nicht länger als erforderlich gefahren werden. Es müssen die serienmäßigen Befestigungsteile verwendet werden. Bei Fahrzeugen mit Allradantrieb darf nur ein Ersatzrad mit gleicher Reifengröße bzw. gleichem Abrollumfang verwendet werden.
- A09** Die Bezieher der Sonderräder sind darauf hinzuweisen, daß der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
- A12** Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
- A14** Zum Auswuchten der Sonderräder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter angebracht werden.
- A29** Es sind nur schlauchlose Reifen und Gummiventile, die weitgehend den Normen DIN, E.T.R.T.O oder der Tire and Rim entsprechen oder Metallschraubventile nach E.T.R.T.O. V2.04.1 mit Befestigung von außen zulässig.
- A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.
- B02** Vor Montage der Sonderräder sind eventuell vorhandene Zentrierstifte, Befestigungsschrauben oder Sicherungsringe an den Anschlußflanschen des Fahrzeugs zu entfernen.
- Cpe** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Coupé.
- Fih** Die Rad/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Aufbauart Fließheck (3- türig und 5- türig).
- G01** Es ist der Nachweis zu erbringen, daß die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und Wegstreckenzählers innerhalb der gesetzlich erlaubten Toleranzen (Paragraph 57 StVZO) liegt. Wird die Anzeige angeglichen, sind die in den Fahrzeugpapieren eingetragenen Rad-Reifenkombinationen auf Zulässigkeit zu überprüfen.
- G34** Bei Fahrzeugausführungen, die serienmäßig ausschließlich mit der Bereifung 185/60R14 ausgerüstet sind , ist der Nachweis zu erbringen, daß die Anzeige des Geschwindigkeitsmessers und des Wegstreckenzählers innerhalb der gesetzlich erlaubten Toleranzen (§ 57 StVZO) liegt. Sofern die Anzeige angeglichen werden muß, kann diese Rad-Reifen-Kombination nicht als wahlweise Ausrüstung in die Fahrzeugpapiere eingetragen werden.
- K01** An Achse 1 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K02** An Achse 2 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K04** An Achse 2 ist ggf. durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

Nummer 02-0325-A03-V01
Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
Hersteller Rad Center Derkum GmbH



- K05** An Achse 1 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K06** An Achse 2 ist ggf. durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K07** Ggf. ist an Achse 1 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder durch sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- K08** Ggf. ist an Achse 2 eine ausreichende Radabdeckung durch Anbau von Teilen oder durch sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- K11** Ggf. ist durch Nacharbeiten der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K41** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K42** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausausschnittkanten eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K44** An Achse 2 ist durch Aufweiten der Kotflügel bzw. inneren Seitenteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K45** An Achse 1 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen. Ein evtl. vorhandener Spritzschutz für den Ansaugweg des Luftfilters muß erhalten bleiben.
- K46** An Achse 2 ist durch Nacharbeiten der Radhausinnenkotflügel, Kunststoffeinsätze bzw. deren Befestigungsteile eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K49** Eine ausreichende Abdeckung der Reifenlaufflächen an Achse 1 ist durch Anbau von Teilen oder sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- K50** Eine ausreichende Abdeckung der Reifenlaufflächen an Achse 2 ist durch Anbau von Teilen oder sonstige geeignete Maßnahmen herzustellen.
- K56** Durch Nacharbeit der Heckschürze am Übergang zum Radhausausschnitt ist eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- K90** Auf ausreichenden Abstand der Rad-Reifen-Kombination zum Tankeinfüllrohr/Aktivkohlefilter bzw. dessen Kunststoffverkleidung ist zu achten.
- K91** Auf ausreichend Abstand zwischen Rad/Reifen und Bremsschlauch- bzw. halter an Achse 2 ist zu achten.
- L01** Ggf. ist durch Begrenzung des Lenkeinschlags oder sonstige geeignete Maßnahmen eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.
- LK5** An Achse 1 ist ggf. durch Begrenzen des Lenkeinschlages oder durch Nacharbeit der Radhausinnenkotflügel bzw. der Kunststoffeinsätze im Bereich der Radinnenseite eine ausreichende Freigängigkeit der Rad-Reifenkombination herzustellen.

Nummer 02-0325-A03-V01
 Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
 Hersteller Rad Center Derkum GmbH

M31 Folgende Reifen wurden geprüft:

Hersteller	Sommerprofil bzw. Geschw.-Kat.	Winterprofil bzw. Geschw.-Kat.
Pirelli	P Zero Asimmetico	-

Es können auch andere Reifen der Reifengröße 205/45R17 verwendet werden, die gemäß Bestätigung des Reifenherstellers auf 8 J x 17 H2 montierbar sind.

R09 Diese Reifengröße ist nur zulässig, wenn sie bereits als Serienbereifung in den Fahrzeugpapieren eingetragen ist.

S01 Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S01 verwendet werden.

S02 Zur Befestigung der Sonderräder dürfen nur die mitgelieferten Befestigungsmittel Nr. S02 verwendet werden.

T80 Reifen (LI 80) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 900 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16).

T81 Reifen (LI 81) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 924 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16).

T84 Reifen (LI 84) nur zulässig für Fahrzeuge mit zul. Achslasten bis 1000 kg (Fzg.-Schein, Ziff. 16).

V17 Bei Verwendung verschiedener Reifengrößen an Vorder- und Hinterachse sind folgende Reifenkombinationen, sofern die Reifengrößen in der Spalte "Reifen" aufgeführt sind, möglich:

	Vorderachse	Hinterachse
Nr. 1	205/40R17	225/35R17
Nr. 2	205/50R17	225/45R17, 235/45R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr. 3	215/40R17	245/35R17
Nr. 4	215/45R17	225/45R17, 235/40R17, 245/40R17, 255/40R17
Nr. 5	215/50R17	235/45R17, 245/45R17, 275/40R17
Nr. 6	225/45R17	245/40R17, 255/40R17, 265/40R17
Nr. 7	225/50R17	245/45R17, 255/45R17
Nr. 8	225/55R17	245/50R17, 255/50R17
Nr. 9	235/40R17	265/35R17, 275/35R17
Nr. 10	235/45R17	255/40R17, 265/40R17
Nr. 11	235/50R17	255/45R17
Nr. 12	235/55R17	255/50R17
Nr. 13	245/40R17	255/40R17
Nr. 14	245/45R17	275/40R17
Nr. 15	255/45R17	285/40R17

Es sind nur Reifen eines Herstellers und achsweise eines Profiltyps zulässig, für die der Reifen- oder Fahrzeughersteller die Eignung für das jeweilige Fahrzeug bestätigt. Die Auflagen und Hinweise gelten achsweise.

Y88 Auf ausreichenden Abstand an Achse 2 zum Wärmeleitblech am Endschalldämpfer ist zu achten.

Nummer 02-0325-A03-V01
Prüfgegenstand PKW-Sonderrad 8Jx17H2 Typ RC07 807
Hersteller Rad Center Derkum GmbH



Hinweise zum Sonderrad
entfällt

Prüfergebnis

Aufgrund der durchgeführten Prüfungen bestehen keine technischen Bedenken o.g. Sonderräder unter Beachtung der Auflagen und Hinweise zu verwenden.

Die in diesem Gutachten aufgeführten Fahrzeugtypen entsprechen auch nach der Umrüstung den heute gültigen Vorschriften der StVZO. Das Gutachten verliert seine Gültigkeit, wenn sich entsprechende Bauvorschriften der StVZO ändern oder an den Kraftfahrzeugen Änderungen eintreten, die die Begutachtungspunkte beeinflussen.

Das Gutachten umfaßt Blatt 1 bis 9 und gilt für Sonderräder ab Herstellungsdatum Januar 2002.

Der Nachweis eines QM Systems gemäß Anlage XIX zu §19 StVZO liegt vor.

Prüflaboratorium Technologiezentrum Typprüfstelle der TÜV Pfalz Verkehrswesen GmbH akkreditiert von der Akkreditierungsstelle des Kraftfahrt-Bundesamtes. Bundesrepublik Deutschland unter der DAR-Registrier-Nr.: KBA-P 00008-95

Lambsheim, 22. Februar 2002



Bohlander

00038342.DOC